

TEMUCO, **01 OCT 2014**

**VISTOS :**

1.- El Decreto Alcaldicio N° 4782 de fecha 18 de diciembre de 2013, que aprueba y desagrega el presupuesto de ingresos y gastos del Municipio para el año 2014;

2.- El Decreto N°80, de fecha 07 de enero de 2014, que aprueba la ejecución del Programa de Desarrollo Rural para el año 2014.

3.- El Informe Social N°2 emitido por el Trabajador Social de la Oficina Asuntos Indígena, doña María Alejandra Mendoza Muñoz.

4.- Las facultades contenidas en la ley 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades;

**CONSIDERANDO:**

1.- El Art./4 It/c de Ley N° 18.695, la que se refiere que necesidad manifiesta es la carencia relativa e inmediata de los medios para subsistir, un estado transitorio, en que, si bien el individuo dispone de los medios para subsistir, estos resultan escasos frente a un imprevisto.

2.- Que, la Oficina de Asuntos Indígenas, contempla dentro de sus actividades, la construcción de cuarenta y nueve pozos, y la limpieza de ciento cuatro pozos zanja para sus beneficiarios.

3.-Que debido al déficit de agua que presenta la zona rural de la comuna de Temuco, persiste la necesidad de los beneficiarios de la Unidad Infraestructura Rural, tener una mejor calidad del agua para aumentar la productividad en sus cultivos de sus productos y desarrollo económico de las familias beneficiadas.

4.- Que, los usuarios de la Unidad Infraestructura Rural, individualizados en el presente decreto, han solicitado la ayuda social de la construcción de cuarenta y nueve pozos, y la limpieza de ciento cuatro pozos zanja para sus beneficiarios.

**DECRETO:**

1.- Contrátase, el servicio para la construcción y limpieza de Pozos Zanja, mediante los procedimientos establecidos en la ley N°19.886 de bases Sobre Contratos Administrativos de Suministros y Prestación de Servicios de los bienes y servicios.

2.- Otórguese, la Ayuda Social Paliativa, para 153 personas del sector rural de la comuna de Temuco, de las cuales se indican números de Folio de Ficha de Protección Social. Se adjunta Informe Social general justificando a cada uno de los beneficiarios que se detallan a continuación:

	<b>NOMBRE</b>	<b>C.I.</b>	<b>DIRECCION</b>	<b>Folio FPS</b>	<b>Ayuda</b>
1	ROSA CALFIN ANTIPAN			4705810	CONSTRUCCION DE POZO
2	JUANA CALFIN ANTIPAN			944230	LIMPIEZA DE POZO
3	PAOLA HUAQUINAO HUAQUINAO			2341308	LIMPIEZA DE POZO
4	ANTONIO MILLAN PIRCUNCHE			2038516	LIMPIEZA DE POZO
5	JUAN CARIMAN CANIÑAN			974764	LIMPIEZA DE POZO
6	ANTONIO HUAQUIN RUCAN			974693	LIMPIEZA DE POZO
7	IRENIO CALFIN CAYUPAN			973863	LIMPIEZA DE POZO
8	MARIA LEVIPIL CARIQUEO			795026	CONSTRUCCION DE POZO
9	TERESA CAYUPAN CURAPIL			850794	CONSTRUCCION DE POZO
10	ISAIAS FLORES GODOY			83836	CONSTRUCCION DE POZO
11	MARIA CAYUQUEO HUILIPAN			1430434	LIMPIEZA DE POZO
12	CLORINDA CURAQUEO MALIQUEO			1500199	LIMPIEZA DE POZO
13	MARIA CURAQUEO MALIQUEO			1500216	LIMPIEZA DE POZO
14	ARTEMIO HUICHAQUEO HUERA			817726	LIMPIEZA DE POZO
15	MARIO MARIQUEO CALFUNAO			817848	LIMPIEZA DE POZO
16	FRESIA PAINEMAL HUERA			817743	LIMPIEZA DE POZO
17	PEDRO CALFINIR QUEUPUL			972544	CONSTRUCCION DE POZO
18	TERESA HUAQUINAO CAYUL			1176841	LIMPIEZA DE POZO
19	NELSON ESCOBAR CALFINIR			1179366	CONSTRUCCION DE POZO
20	HIGINIO CALFINIR LINCONAO			1176758	LIMPIEZA DE POZO
21	REMIGIO MARIQUEO CALFINIR			5742926	CONSTRUCCION DE POZO
22	MARCELINO ÑANCULEF LINCONAO			973683	LIMPIEZA DE POZO

23	JUAN LINCONAO LEVIL	4644705	LIMPIEZA DE POZO
24	MIRIAM HUILCAN LLEBUL	6277941	LIMPIEZA DE POZO
25	ERIKA LLANQUIN LINCOÑIR	550840	LIMPIEZA DE POZO
26	ALICIA LAGOS CRUZ	1180748	CONSTRUCCION DE POZO
27	EMELINA CARO VEJAR	460644	CONSTRUCCION DE POZO
28	REGINA BARRALES GODOY	455545	LIMPIEZA DE POZO
29	SUSANA MEDINA CALFIO	1562011	CONSTRUCCION DE POZO
30	SOFÍA CAYÚN GALLEGOS	504611	LIMPIEZA DE POZO
31	INGRID HUENCHULEO GALLEGOS	504710	LIMPIEZA DE POZO
32	NORMA ANTIMIL COLIHUINCA	548557	LIMPIEZA DE POZO
33	MARÍA LEPIN LAUQUEN	548329	CONSTRUCCION DE POZO
34	AMBROSIO GALLEGOS QUEUPIL	504707	LIMPIEZA DE POZO
35	LUZMIRA COLIMAN ALARCÓN	504695	LIMPIEZA DE POZO
36	HUMBERTO CAYUL MOZO	619754	LIMPIEZA DE POZO
37	SARA GALLEGOS CALFILEO	670901	CONSTRUCCION DE POZO
38	RAMÓN QUEUPIL MANQUEO	619879	LIMPIEZA DE POZO
39	ISILDA MONSALVES FUENTES	6803659	CONSTRUCCION DE POZO
40	SILVIA MARIPIL PEHUENCHE	670909	LIMPIEZA DE POZO
41	MARIO CATRINANCO QUEUPIL	5717211	LIMPIEZA DE POZO
42	JUANA ANTILAF GUTIERREZ	619568	LIMPIEZA DE POZO
43	DIEGO LIZAMA LEPIMAN	551325	LIMPIEZA DE POZO
44	PEDRO LEPIN PICHUN	6589571	CONSTRUCCION DE POZO
45	HILARIO LIZAMA NAHUELHUAL	551299	LIMPIEZA DE POZO
46	PAULINA VARGAS QUEUPUL	619664	LIMPIEZA DE POZO
47	LORENZO QUEUPIL CATRIÑANCO	619777	LIMPIEZA DE POZO
48	AURISTELA HUENUN CAYUPAN	1049986	LIMPIEZA DE POZO
49	CELIA PERALTA MILLANAO	669332	LIMPIEZA DE POZO

50	GUSTAVO CATRILEO PAINEMAL	720616	LIMPIEZA DE POZO
51	IRMA CATRILEO PAINEMAL	720603	CONSTRUCCION DE POZO
52	ROSA COLICHEO CANTALICIO	770093	LIMPIEZA DE POZO
53	VERÓNICA CASTILLO LEIVA	2671137	CONSTRUCCION DE POZO
54	IRMA EPUL IBAÑEZ	2960999	CONSTRUCCION DE POZO
55	SANTIAGO HUICHULEF CAYUPI	2854950	LIMPIEZA DE POZO
56	CARMELA CARIQUEO NAHUELFIL	669476	LIMPIEZA DE POZO
57	VERONICA ASTETE CATRIÑANCO	2423965	LIMPIEZA DE POZO
58	MARCELINA LEVILLAN EPUL	675476	CONSTRUCCION DE POZO
59	MIGUEL LEVILLAN CAYUL	731428	LIMPIEZA DE POZO
60	HORTENSIA CANIUMIL CANIUMIL	2325074	LIMPIEZA DE POZO
61	GRICELDA CANIUMIL CANIUMIL	2138772	LIMPIEZA DE POZO
62	FRANCISCO MILLAPAN COLIÑIR	2381772	LIMPIEZA DE POZO
63	MARINA LLANQUILEO TRALMA	455882	LIMPIEZA DE POZO
64	JAIME CARIQUEO VERGARA	16030	LIMPIEZA DE POZO
65	ALFREDO ZAVALA NECULQUEO	1305240	LIMPIEZA DE POZO
66	SILVIA LLANQUILEO QUILAMAN	465240	CONSTRUCCION DE POZO
67	JOSE EPUL GALLEGOS	2791908	CONSTRUCCION DE POZO
68	ANA COLILLAN ANCAMIL	6684179	CONSTRUCCION DE POZO
69	ERIKA RAIPAN ANTILEO	2594440	LIMPIEZA DE POZO
70	ROSARIO HUILIPAN LLANCANAO	905417	CONSTRUCCION DE POZO
71	MARGARITA ANTIPAN HUILIPAN	971245	CONSTRUCCION DE POZO
72	MARGOT QUIJADA ÑANCUCHEO	1152628	LIMPIEZA DE POZO
73	MARIELA JARA LLANQUINAO	457943	LIMPIEZA DE POZO
74	ANTONIO DIEGO SANDOVAL	537370	LIMPIEZA DE POZO
75	ANTON QUIDEL QUILEMPAN	1083348	CONSTRUCCION DE POZO
76	CARMEN QUIDEL QUIDEL	603131	CONSTRUCCION DE POZO

77	ELIANA CANIO CONTRERAS	537407	CONSTRUCCION DE POZO
78	FELISARIO DIEGO SANDOVAL	537569	CONSTRUCCION DE POZO
79	MARÍA QUIDEL QUIDEL	4648557	CONSTRUCCION DE POZO
80	VALENTÍN FOITZICH QUIDEL	2482073	CONSTRUCCION DE POZO
81	ZOILA QUIDEL ESPINOZA	557981	CONSTRUCCION DE POZO
82	MATEO QUIDEL QUILEMPAN	537513	LIMPIEZA DE POZO
83	MARÍA CHAÑILAO CARILAO	488959	LIMPIEZA DE POZO
84	JUAN QUELEMPAN PICHUN	2068534	LIMPIEZA DE POZO
85	JUANA ANTINAO LLANQUIN	2068480	LIMPIEZA DE POZO
86	LUISA NANCUCHEO CURIQUEO	850947	LIMPIEZA DE POZO
87	SONIA CALFIN LLANQUIN	2179372	LIMPIEZA DE POZO
88	RUTH COLIQUEO LLANQUIN	552781	CONSTRUCCION DE POZO
89	RODRIGO SILVA HUEICHAQUEO	1513531	LIMPIEZA DE POZO
90	ALFREDO SILVA HUEICHAQUEO	2512274	LIMPIEZA DE POZO
91	JAIME PEHUENCHE CALFIU	881924	LIMPIEZA DE POZO
92	SOFÍA CURIQUEO QUELEMPAN	1179227	LIMPIEZA DE POZO
93	INÉS HUEICHAQUEO HUENTULLE	971755	LIMPIEZA DE POZO
94	TERESA MARÍN NANCULEF	971403	LIMPIEZA DE POZO
95	SUSANA CALFINIR QUEUPUL	818080	LIMPIEZA DE POZO
96	ADELA NANCULEF MILLACHE	818388	LIMPIEZA DE POZO
97	MERCEDES NANCULEF LEVIL	1179224	LIMPIEZA DE POZO
98	ISOLINA MONTERO MILLAPAN	464315	CONSTRUCCION DE POZO
99	GRACIELA CALFUQUEO INGLES	458824	LIMPIEZA DE POZO
100	ELBA NANCULEF MARIN	2745776	LIMPIEZA DE POZO
101	ARTURO CATRILEO HUICHULEF	6215756	CONSTRUCCION DE POZO
102	YOLANDA NAHUEL ANTIL	441798	CONSTRUCCION DE POZO
103	ALBERCIO QUIROZ RIQUELME	2870936	CONSTRUCCION DE POZO

104	AMANDA BURGOS MILLANAO		TRABUNCO	441699	LIMPIEZA DE POZO
105	LUCINDA HUILCAPAN TRANAMIL		TRABUNCO	442337	LIMPIEZA DE POZO
106	ALEJANDRO COLLINAO PEÑEIPIL		TRANALHUE	818602	LIMPIEZA DE POZO
107	ARMANDO COLLLINAO RAPIMAN		TRANALHUE	6120239	LIMPIEZA DE POZO
108	MARCELA CHEUQUIAN CUMINAO		TRANALHUE	1176237	LIMPIEZA DE POZO
109	MARIELA CATRIÑANCO HUICHULEF		TROMEN ALTO	1430759	CONSTRUCCION DE POZO
110	SEGUNDO MELILLAN CALFIN		TROMEN ALTO	620864	LIMPIEZA DE POZO
111	GLORIA MELILLÁN MELIPIN		TROMEN ALTO	3147166	LIMPIEZA DE POZO
112	MARIO PEÑEIPIL EPUL		TROMEN ALTO	905588	LIMPIEZA DE POZO
113	ELENA TRAIPI CATRILAF		TROMEN BAJO	675958	CONSTRUCCION DE POZO
114	JOAN PAINEMAL CALFIO		TROMEN BAJO	669371	LIMPIEZA DE POZO
115	MARIA PAINEMAL COLLIO		TROMEN BAJO	676177	LIMPIEZA DE POZO
116	JUANA LLANQUÍN QUELEMPAN		TROMEN BAJO	672211	CONSTRUCCION DE POZO
117	SUSANA CATRILEO EPUL		TROMEN BAJO	2365612	CONSTRUCCION DE POZO
118	BELISARIO HUIRCAPAN CAMPOS		TROMEN BAJO	669341	LIMPIEZA DE POZO
119	RUTH CHEUQUECOY COLLINAO		TROMEN HUECHUCON	6444250	CONSTRUCCION DE POZO
120	ALFREDO CHEUQUIAN HUENUQUEO		TROMEN HUECHUCON	795530	LIMPIEZA DE POZO
121	DEYSI CANIO TRAIPE		TROMEN MALLIN	817979	CONSTRUCCION DE POZO
122	GLADYS PILQUINAO CALFIN		TROMEN MALLIN	3069165	LIMPIEZA DE POZO
123	ELIANA LEPIN LEVIPIL		TROMEN MALLIN	2835098	LIMPIEZA DE POZO
124	MARIA CALFIN ANTINAO		TROMEN MALLIN	817523	LIMPIEZA DE POZO
125	GUILLERMO NAHUELHUAL IBARRA		TROMEN MALLIN	669208	LIMPIEZA DE POZO
126	HERMINIO ÑANCULEF LLANQUITRUE		TROMEN MALLIN	795862	CONSTRUCCION DE POZO
127	MAGDALENA LLANCANAO CHIHUAIHUEN		TROMEN MALLIN	817641	LIMPIEZA DE POZO
128	EUSEBIO NANCULEF GERONIMO		TROMEN MALLIN	669236	LIMPIEZA DE POZO

129	SALVADOR ÑANCULEF CURIQUEO	TROMEN MALLIN	795848	LIMPIEZA DE POZO
130	ALICIA GARRIDO CONTRERAS	TROMEN NAHUELHUAL	736156	LIMPIEZA DE POZO
131	JUANA ÑANCULEF MARIQUEO	TROMEN NAHUELHUAL	674106	LIMPIEZA DE POZO
132	MARIA VASQUEZ CONTRERAS	TROMEN NAHUELHUAL	736621	LIMPIEZA DE POZO
133	MYRIAM NAHUELHUAL LLANQUIN	TROMEN NAHUELHUAL	674134	LIMPIEZA DE POZO
134	ZOILA LLANQUIN MARIN	TROMEN NAHUELHUAL	674186	LIMPIEZA DE POZO
135	MANUEL RAIN MARILAF	TROMEN NAHUELHUAL	669182	LIMPIEZA DE POZO
136	JUANA NECULQUEO MARIQUEO	TROMEN SUR	676221	LIMPIEZA DE POZO
137	MAGDALENA CONA NECULQUEO	TROMEN SUR	6068159	LIMPIEZA DE POZO
138	BERNARDITA NECULQUEO GALLEGOS	TROMEN SUR	2473016	LIMPIEZA DE POZO
139	GERONIMO LLANCAVIL CARIQUEO	TROMEN SUR	3498629	CONSTRUCCION DE POZO
140	MARIA CATRIN NECULQUEO	TROMEN SUR	6068174	LIMPIEZA DE POZO
141	SILVIA CATRILEO NECULQUEO	TROMEN SUR	5954359	CONSTRUCCION DE POZO
142	ERIKA CATRILEO NECULQUEO	TROMEN SUR	676088	LIMPIEZA DE POZO
143	FRANCISCO ÑANCUCHEO LLAUPE	TUGULLINHUE	3498623	LIMPIEZA DE POZO
144	AIDEE MARIN VASQUEZ	TUGULLINHUE	731801	LIMPIEZA DE POZO
145	JACQUELINE ÑANCULEF ANTIPAN	TUGULLINHUE	669129	LIMPIEZA DE POZO
146	KARIN CAYUQUEO HUILLIPAN	TUGULLINHUE	669245	LIMPIEZA DE POZO
147	MARIA ANGELINA CURIQUEO REYES	CHANQUIN	554671	CONSTRUCCION DE POZO
148	MAXIMO EPUL CAYUNAO	TROMEN ALTO	620811	CONSTRUCCION DE POZO
149	FLORENTINO TRAIPE HUENTECURA	PITRACO	851237	CONSTRUCCION DE POZO
150	DAGOBERTO HUENUQUEO EPULEF	CUZACO	2723434	CONSTRUCCION DE POZO
151	JUANA ANTINAO PIUTRIN	TROMEN MALLIN	817622	LIMPIEZA DE POZO
152	ORFELINA MELILLAN CATRILEO	PAILLAO MAPU	1240710	CONSTRUCCION DE POZO
153	MARIA NANCY RAMIREZ GARCIA	MONTEVERDE	2937228	LIMPIEZA DE POZO

3.- Contrátese el servicio de arriendo de maquinaria el cual contempla 166 hrs. para la construcción y limpieza de pozos zanjas a través del sistema de compras públicas.

4.- Los Gastos que se generen en este decreto serán imputados al centro de costo 14.02.02, ítem 22.01.007.001.002 hasta el monto de \$4.000.000 pesos.- (cuatro millones).

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.-



JUAN ARANEDA NAVARRO  
SECRETARIO MUNICIPAL



MIGUEL BECKER ALVEAR  
ALCALDE



GMD/PHR/ANC/MCC/MMM.-

**DISTRIBUCION:**

- Dirección de Asesoría Jurídica.
- Dirección de Control.
- Alcaldía
- Oficina de Partes
- Of. Asunto Indígena

